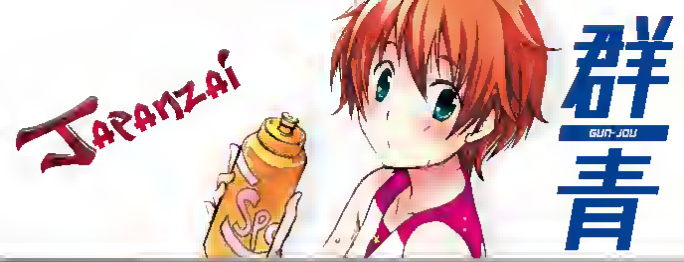


TRANSLATOR: CASTELLAN

PR/OC: JUUBUNTAITAICHOU

TYPESETTER: TKS

CLEANER: TAMMY

REDRAWER: XANTRENGER

READ ONLINE:
WWW.READER.JAPANZAI.COM

DOWNLOAD:
WWW.DOWNLOAD.JAPANZAI.COM

VISIT US AT
IRC.HIGHWAY.NET
#JAPANZAI

A YOUTH "EKIDEN GIRLS" STORY

群青

GUN-JOU

RUN-20 Fight On!

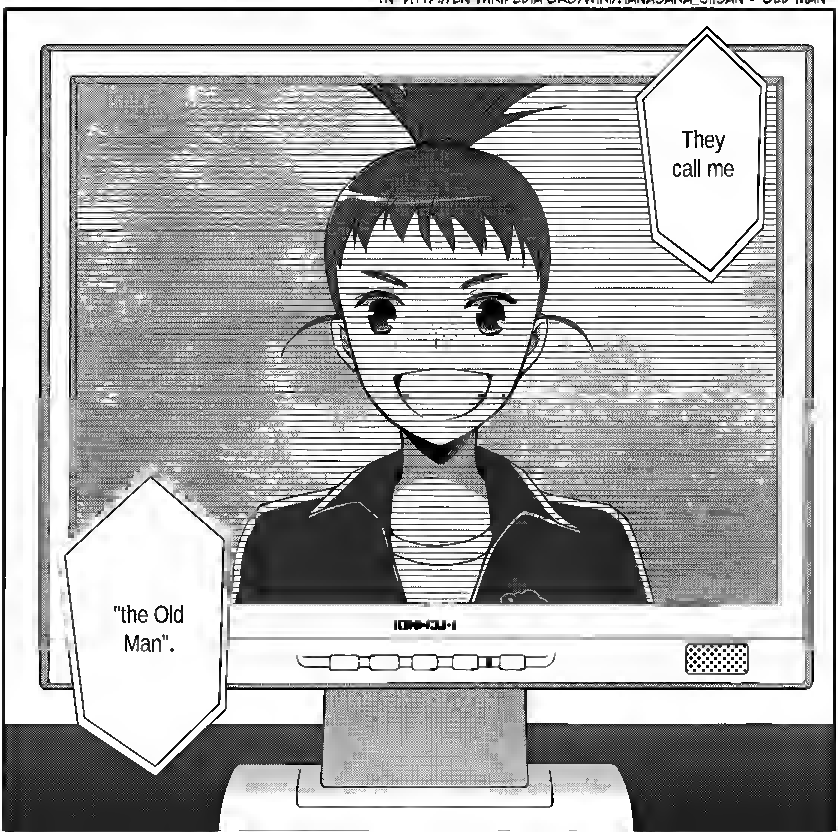
原作 坂本虹 Kou Sakamoto
作画 桐原いづみ Izumi Kirihara

最新第8巻絶賛発売中!!

❖キャラアイコンがもらえるツイッターキャンペーン開催中!! ※詳細はP.582へ
❖「群青キャラボイスグランプリ」受賞者キャラボイス入りPVがBG公式HPにて絶賛公開中!
❖BG公式HPにて1・2・8話と特別編の無料立ち読み&無料特製壁紙ダウンロード実施中!

WHAT IS HEARD IS WHAT SHOULDN'T BE, THE VOICE OF THE BELOVED INSTRUCTOR...!
I am Minami Hanasaka.
Because I'm Hanasaka,

TN: HTTP://EN.WIKIPEDIA.ORG/WIKI/HANASAKA_JIISAN = OLD MAN



The subject I'm in charge of is P.E.
I'm the Track & Field Club advisor.
OLD MAN...
My dream is to create the greatest ekiden team in Japan!

Didn't I say that
when I first met all of you?

I've loved running ever since I was a little girl.
I was always, always running.
Because I ran, I had a vision.

As I continued to run
I had more visions.
There was a vision I had from winning,

校駅伝女子
-5
14-5
and there was a vision
I could only have through the tear-filled eyes of losing.

When I realized the limits of being an athlete
I realized it might not matter how much one loves running.

And so
I wanted
to share with all of you
the visions I had had,

and that's why
I became a coach.

And so I was able to meet all of you,
and I was able to have so many new visions.
Those...
are all...

my
precious
treasures.

OLD MAN...
Yesterday
the doctor told me
my race was almost over.
Honestly,
I didn't think I'd reach the finish line this quickly, but...
the truth is
I wanted to run more, and more, and more...

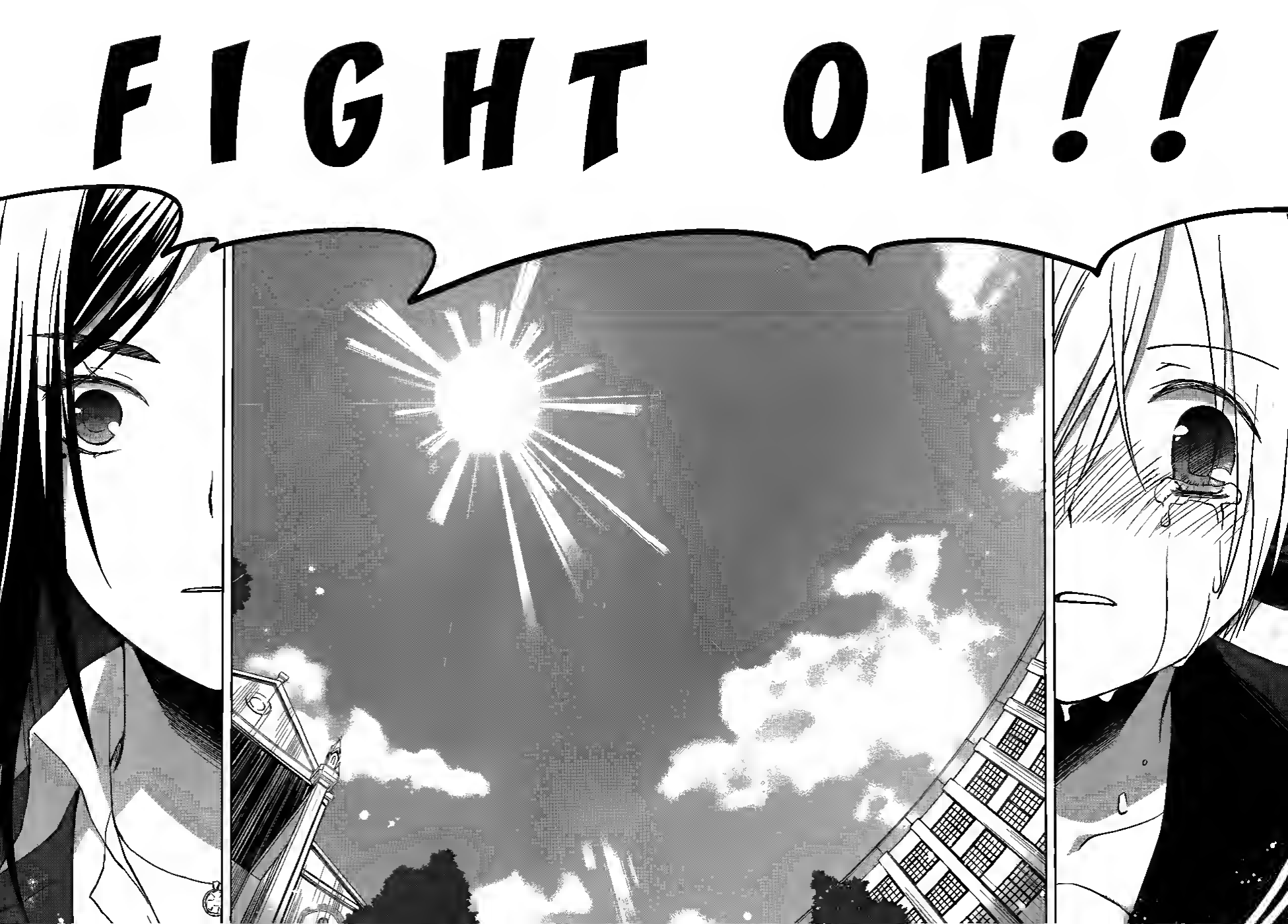
And I wanted to be with you all...
so much longer, but...
it couldn't be helped.

So I thought I would run,
to the very end with all I have,
to swing my arms with all I have,
to that final finish line!
To be worthy of all of you!

might have thought
All of you
that I would still be around, in the end,
but it wasn't meant to be.

that I'd always
watch you run,
I thought I'd always
be there to watch you,
that I'd always be
on the side of the race course,
cheering you on loudly

with
that red
megaphone
of passion,
with a loud
voice, and
all the wind,
and say...


FIGHT ON!!

ゴシ
ゴシ
SHINKAI-SAN,
THIS IS WHAT SOMEONE SAID THEY WANTED YOU TO HEAR.
THAT PERSON...
I'M SURE TSUBASA-SAN IS COUNTING ON IT.
IORI-SAN, TOO...
SHE SAID SHE WANTED SHINKAI-SAN TO RUN ONCE MORE.
WAS YOUR TEAMMATE
TSUBASA-SAN.

SO
PLEASE,
AMI SHINKAI-SAAAAN!
WON'T YOU JOIN THE EKIDEN CLUB — !!?

WON'T YOU
COME AND
RUN WITH US—!!?

ONCE
MORE...

ONCE...
MORE.
TO RUN
ONCE AGAIN...

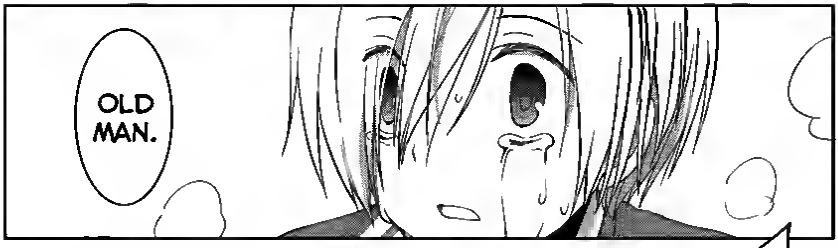
江ノ島中学

SFX. GASP...

SFX. GASP

FIGHT ON!!

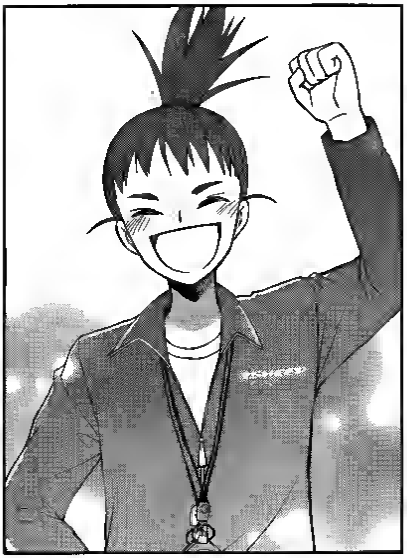
戸島中
戸島
横浜里見
横浜里見

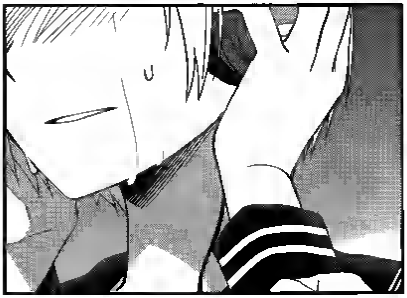

OLD MAN.

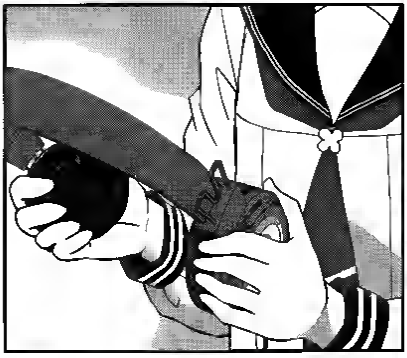
HEY, AMI.
DIDN'T YOU PROMISE
YOU'D NEVER GIVE UP!?

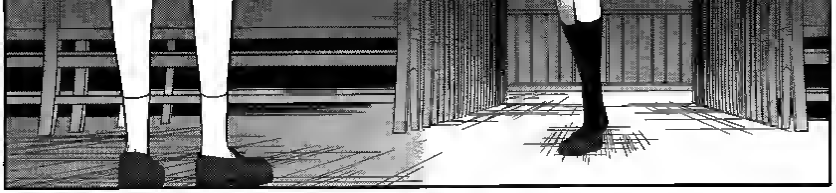
YOU SAID
BELIEVE IN YOURSELF!
WHITE BELIEVE IN YOURSELF -AMI
春の汗！
27

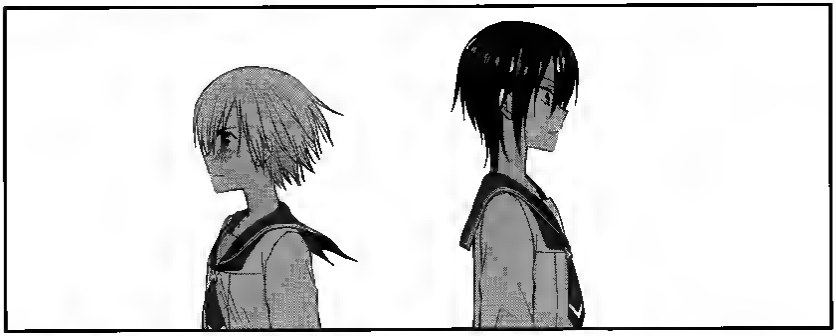
RIGHT!
TAKE ONE STEP
FOR-WARD.
GIVE IT YOUR BEST!







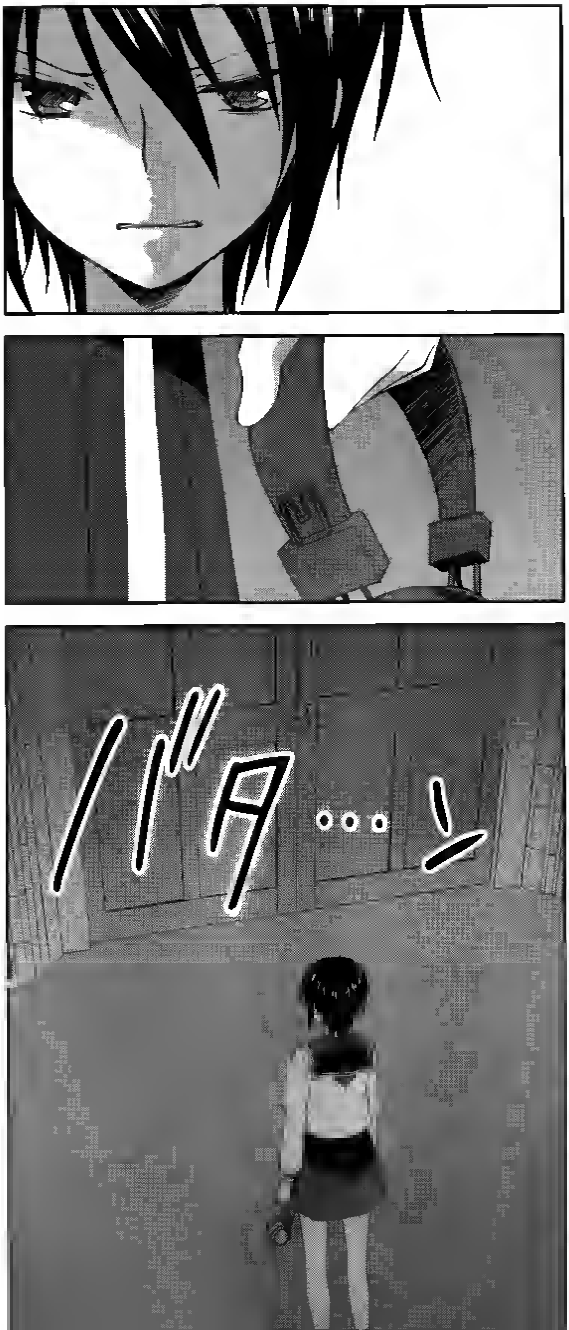




AMI!

ガチャン
Again.

She just
tosses me aside?


Just like back then.
I'M JOINING THE TRACK CLUB, FOR LONG-DISTANCE RUNNING.
パタ…ン

I...
MICHI YOMOGIHARA!

IT'S YOU AGAIN?!
YOU'RE THE ONE BEHIND ALL THIS, AREN'T YA!?
ずぉーん!!
N-NO, SHE'S NOT.
IT'S ME.
THE ONE WHO BEARS ALL THE GUILT IS ME, TAZUKO TAKASE...
MEH, QUIT YOUR YAPPING.
YOU'LL ALL BEAR RESPONSIBILITY FOR THIS!
ALL EKIDEN CLUB MEMBERS, RAISE YOUR HANDS!

SO, 4 MEM-BERS.

YES, MA'AM!!

Okay! You're all coming with me!!
SHE GOT 4 PEOPLE TOGETHER...
IF YOU CAN'T GATHER 5 PEOPLE
WITHIN 1 WEEK, NEVER AGAIN SPEAK OF EKIDEN.

The deadline is tomorrow...
just one more day...

JUST ONE MORE PERSON!
AMI'S HEART IS MOVED AGAIN! IT'S A GIANT GIANT STEP FORWARD FOR THE OTONASHI GIRLS SCHOOL EKIDEN CLUB!
TO BE CONTINUED